

# Vie de l'association

## Convention de partenariat pour le financement d'un(e) intervenant(e) bilingue

Une convention de partenariat a été signée le 20 février 2020 entre le Département du Haut-Rhin et l'association ELTERN Alsace et elle a donné lieu au premier recrutement préfigurateur des intervenants bilingues.

ALSACE



Chères lectrices, chers lecteurs,

Mon rêve est de communiquer ma passion de la langue allemande.

Une de mes fonctions principales sera entre autres de proposer des activités et des événements extra-scolaires. Travailler en collaboration avec les écoles, les associations et les institutions locales sera au cœur de ce poste. Je participerai ainsi au développement de l'attractivité de l'enseignement paritaire bilingue (français-allemand/alsacien) sur le secteur Rhin-Brisach.

### Mais qui suis-je ?

Je m'appelle Claire Tahhane et je suis la nouvelle chargée d'animation bilingue au sein de l'association ELTERN Alsace.

Je suis originaire de la Mayenne (Ouest de la France), et j'habite dans notre belle région transfrontalière (Alsace et Baden-Würtemberg) depuis 5 ans. Vous vous demandez sans doute pourquoi.

Tout a commencé à Craon, dans une petite ville d'à peine 5000 habitants. L'enseignante d'allemand avait décidé de présenter une petite pièce de théâtre réalisée par les élèves. La langue m'a alors paru amusante et attrayante. Du haut de mes 11 ans, j'ai dû convaincre mes parents de me laisser choisir l'apprentissage de l'allemand au lieu de l'espagnol. C'est ainsi que ma passion pour l'Allemagne et la langue allemande a débuté. Cette histoire d'amour ne s'est pas arrêtée là, mes différents séjours en Allemagne ont confirmé mon attrait pour la culture et la langue allemande. J'ai passé un an à Mainz avec le programme Erasmus et un an à Leipzig en tant qu'assistante à l'enseignement du français.

### Et l'Alsace dans tout ça ?

J'ai découvert la région de par ma famille qui a déménagé à proximité. Ensuite mes emplois en tant que guide au château du Hohlandsbourg et du Haut-Koenigsbourg, ainsi que mes fonctions d'animatrice culturelle à l'Ecomusée d'Alsace, m'ont permis de découvrir l'histoire et la culture alsacienne. Je ne saurais vous cacher mon grand plaisir à cuisiner les bredalas en période de Noël !

Je me réjouis de pouvoir travailler en collaboration avec les différentes associations, écoles et institutions locales.

Je remercie le Conseil Départemental du Haut-Rhin et l'association ELTERN Alsace de m'offrir l'opportunité de m'engager pour une Alsace Européenne.

Je vous laisse avec une citation alsacienne : Lehr ebs, no kansch ebs (Apprends et tu sauras).

**Claire Tahhane, intervenante bilingue**



## Nouveaux bulletins d'adhésion

Les bulletins d'adhésion ELTERN Alsace font peau neuve. La traditionnelle feuille verte a été refondue en deux bulletins distincts apportant une touche de modernité et de dynamisme :

- Maternelle/Elémentaire
- Collège/ Lycée

Les bulletins d'adhésion seront distribués/mis à disposition dans les établissements bilingues d'Alsace à la rentrée scolaire 2020.

